

78066-2026 - Procedura konkurencyjna

Niemcy – Usługi architektoniczne, budowlane, inżynieryjne i kontrolne – Rahmenverträge über die Erbringung von Ingenieurdienstleistungen (Leitungsbau) - Geschäftsbereich Engineering (Projekte) / Wärmenetze

OJ S 23/2026 03/02/2026

Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy
Usługi

1. Nabywca

1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: Hamburger Energiewerke GmbH

E-mail: bieterfragen@hamburger-energiewerke.de

Sektor działalności podmiotu zamawiającego: Produkcja, transport lub dystrybucja gazu lub energii cieplnej

2. Procedura

2.1. Procedura

Tytuł: Rahmenverträge über die Erbringung von Ingenieurdienstleistungen (Leitungsbau) - Geschäftsbereich Engineering (Projekte) / Wärmenetze

Opis: Die Hamburger Energiewerke GmbH plant die Vergabe von Ingenieurdienstleistungen für die Geschäftsbereiche Engineering (Projekte) und Wärmenetze. Gegenstand ist der Abschluss von Rahmenverträgen in mehreren Schwerpunktbereichen für die Planung, Dokumentation und Überwachung von Maßnahmen zur Sicherung und Weiterentwicklung einer zukunftsfähigen Strom- und Fernwärmeversorgung. Die Vergabe erfolgt losweise je Schwerpunktbereich. Es kann auf ein, mehrere oder alle Lose angeboten werden, jedes Los ist einzeln zu gewinnen. Vorgesehen ist der Abschluss mehrerer Rahmenverträge je Schwerpunktbereich, u. a. in folgenden Bereichen: - Trassierungsplanung für Fernwärmeprojekte (8 Verträge) - Dokumentation von Fernwärmeanlagen (2 Verträge) - Konstruktiver Ingenieurbau (3 Verträge) - Baugrundgutachten und Altlastenbeurteilung (2 Verträge) - Vermessungsleistungen (2 Verträge) - Leistungen der Sicherheits- und Gesundheitskoordination (2 Verträge) - Bauleitung und Bauüberwachung von Fernwärmeanlagen (5 Verträge) Die konkrete Ausgestaltung dieser Mengenlose innerhalb der Schwerpunktbereiche wird bei ggf. Aufforderung zur Angebotsabgabe bekanntgegeben.
Identyfikator procedury: bce189fc-2d59-407d-835b-001056a02b0c

Wewnętrzny identyfikator: CN15010152

Rodzaj procedury: Negocjacyjna z uprzednią publikacją zaproszenia do ubiegania się o zamówienie / konkurencyjna z negocjacjami

Procedura jest przyspieszona: nie

2.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 71000000 Usługi architektoniczne, budowlane, inżynieryjne i kontrolne

Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 71240000 Usługi architektoniczne, inżynieryjne i planowania, 71241000 Studia wykonalności, usługi doradcze, analizy, 71242000 Przygotowanie przedsięwzięcia i projektu, oszacowanie kosztów, 71243000 Projekty planów (systemy i

integracja), 71244000 Kalkulacja kosztów, monitoring kosztów, 71245000 Plany zatwierdzające, rysunki robocze i specyfikacje, 71246000 Określenie i spisanie ilości do budowy, 71247000 Nadzór nad robotami budowlanymi, 71248000 Nadzór nad projektem i dokumentacją, 71250000 Usługi architektoniczne, inżynieryjne i pomiarowe, 71300000 Usługi inżynieryjne, 71310000 Doradcze usługi inżynieryjne i budowlane, 71322000 Usługi inżynierii projektowej w zakresie inżynierii lądowej i wodnej, 71322200 Usługi projektowania rurociągów, 71322100 Usługi pomiaru ilości w zakresie inżynierii lądowej i wodnej, 71351000 Usługi planowania geologicznego, geofizycznego i inne usługi naukowe, 71352000 Usługi badania podłoża, 71353000 Usługi badania wierzchniej warstwy gleby, 71354000 Usługi sporządzania map, 71355000 Usługi pomiarowe, 71311000 Usługi doradcze w zakresie inżynierii lądowej i wodnej, 71317200 Usługi w zakresie ochrony zdrowia i bezpieczeństwa, 71317210 Usługi doradcze w zakresie zdrowia i bezpieczeństwa

2.1.2. Miejsce realizacji

Podpodział krajowy (NUTS): Hamburg (DE600)

Kraj: Niemcy

Informacje dodatkowe: Netzgebiet der Hamburger Energiewerke GmbH

2.1.4. Informacje ogólne

Informacje dodatkowe: #Bekanntmachungs-ID: CXP4DL7M4Q5#

Podstawa prawna:

Dyrektywa 2014/25/UE

sektvo -

2.1.5. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Maksymalna liczba części zamówienia, na które jeden oferent może składać oferty: 7

2.1.6. Podstawy wykluczenia

Powody wykluczenia źródła: Dokumenty zamówienia

5. Część zamówienia

5.1. Część zamówienia: LOT-0001

Tytuł: Trassierungsplanung für Fernwärmeprojekte

Opis: Ingenieurdienstleistungen für die Trassierungsplanung von Fernwärmeleitungen. Der Auftragnehmer übernimmt die Einholung und Plausibilitätsprüfung aller für die Planung erforderlichen Daten, die örtliche Aufnahme von Bestand und Topografie, die Entwurfs- und Ausführungsplanung (inkl. statischer Berechnungen nach einschlägigen AGFW-Merkblättern) sowie die CAD-basierte Erstellung und Abstimmung von Planunterlagen bis hin zu revisionsfähigen Unterlagen. Ziel ist ein technisch realisierbarer, wirtschaftlicher und statisch nachweisbarer Trassenverlauf unter Berücksichtigung von Fremdleitungen, Bauwerken und örtlichen Randbedingungen.

Wewnętrzny identyfikator: SB10

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 71322200 Usługi projektowania rurociągów

Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 71322000 Usługi inżynierii projektowej w zakresie inżynierii lądowej i wodnej

5.1.2. Miejsce realizacji

Podpodział krajowy (NUTS): Hamburg (DE600)

Kraj: Niemcy

Informacje dodatkowe: Netzgebiet der Hamburger Energiewerke GmbH

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Data początkowa: 01/09/2026

Data zakończenia trwania: 31/08/2029

5.1.4. Wznowienie

Maksymalna liczba wznowień: 2

Inne informacje o wznowieniu: Der Auftraggeber behält sich vor, die Laufzeit der Rahmenverträge zweimal, um jeweils ein Jahr zu verlängern.

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): nie

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): nie

5.1.7. Zamówienia strategiczne

Cel zamówienia strategicznego: Zamówienia inne niż strategiczne

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga

Kryterium: Wpis do rejestru handlowego

Opis kryterium selekcji: Aktueller Eintrag aus dem Berufs- oder Handelsregister des Herkunftslandes bzw. Vorlage einer entsprechenden Bescheinigung

Kryterium: Wpis do odpowiedniego rejestru zawodowego

Opis kryterium selekcji: Aktueller Eintrag aus dem Berufs- oder Handelsregister des Herkunftslandes bzw. Vorlage einer entsprechenden Bescheinigung

Kryterium: Bezpieczeństwo dostaw

Opis kryterium selekcji: Anschreiben mit Darstellung des Unternehmens und dessen vollständiger Konzernstruktur (inklusive Besitzverhältnisse)

Kryterium: Bezpieczeństwo informacji

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (sowohl zwingende als auch fakultative Ausschlussgründe, §§ 123, 124 GWB)

Kryterium: Inne wymagania ekonomiczne lub finansowe

Opis kryterium selekcji: Aktuelle Auskunft einer europäischen (EU) Geschäftsbank des Bewerbers über die wirtschaftlichen Verhältnisse, zur Kreditwürdigkeit und zur Zahlungsfähigkeit

Kryterium: Ogólny roczny obrót

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung über den jährlichen Gesamtumsatz des Bewerbers sowie den Umsatz des Bewerbers für mit den ausgeschriebenen Leistungen vergleichbaren Leistungen (Realisierung von vergleichbaren Projekten/Rahmenverträgen des Schwerpunktbereiches) in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren (kein

Konzernumsatz). Falls der Bewerber noch keine 3 Jahre existiert, sind entsprechende Umsatzangaben für den Zeitraum des Bestehens anzugeben.

Kryterium: Średnia roczna liczba pracowników

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung über die Anzahl der in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Berufsgruppen/Qualifikationen. Falls der Bewerber noch keine 3 Jahre existiert, sind entsprechende Angaben für den Zeitraum des Bestehens anzugeben

Kryterium: Bezpieczeństwo dostaw

Opis kryterium selekcji: Bestätigungen des Bewerbers durch Eigenerklärung darüber, dass er in der Lage ist a) die Vertragsabwicklung auch in allen Unterlagen und im Schriftverkehr in deutscher Sprache durchzuführen. b) Projektleiter, welche verhandlungssicher Deutsch sprechen, in zur Auftragsabwicklung in ausreichender Anzahl zur Verfügung zu stellen

Kryterium: Referencje dotyczące określonych usług

Opis kryterium selekcji: Drei Referenzangaben über vergleichbare Leistungen mit der ausgeschriebenen Leistung der letzten fünf Jahre Pro Referenz sind folgende Angaben zu tätigen: Auftraggeber: Datum Auftragsvergabe Auftrags- und Schlussrechnungswert Darstellung der Projektgröße und -volumen: Hauptleistungsinhalte: Beginn und Ende der Leistungen: Anzahl der am Projekt beschäftigten Mitarbeiter des Bewerbers: Nennung der Verantwortlichen auf Seiten des Bewerbers und auf Seiten des Referenzauftraggebers: Nennung der Kontaktdaten des Referenzauftraggebers:

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące standardów zapewnienia jakości

Opis kryterium selekcji: Aktuelles gültiges Zertifikat zum Bestehen eines Qualitätsmanagementsystems nach DIN EN ISO 9001 oder über ein vergleichbares Zertifizierungssystem

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące standardów zapewnienia jakości

Opis kryterium selekcji: Aktuelles gültiges Zertifikat zum Bestehen eines Arbeitsschutz- & Gesundheitsschutz-Managementsystem nach DIN ISO 45001 oder ein vergleichbares System

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: niemiecki

Adres dokumentów zamówienia: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5/documents>

Kanał komunikacji ad hoc:

Adres URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5>

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane

Adres na potrzeby zgłoszenia: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5>

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: niemiecki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Dozwolone

Termin składania wniosków o dopuszczenie do udziału: 02/03/2026 23:59:00 (UTC+01:00)

czas środkowoeuropejski, czas zachodnioeuropejski letni

Informacje, które można uzupełnić po upływie terminu zgłoszeń:

Według uznania nabywcy wszystkie brakujące dokumenty dotyczące oferenta mogą zostać przedłożone później.

Informacje dodatkowe: Der Auftraggeber behält sich vor, unter Einhaltung der Grundsätze der Transparenz und Gleichbehandlung, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte Erklärungen, Unterlagen und Nachweise innerhalb einer angemessenen Frist nachzufordern. Erfolgt die fristgerechte Nachreichung nicht oder nicht ordnungsgemäß, kann der Teilnahmeantrag von der Wertung ausgeschlossen werden.

Warunki zamówienia:

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie

Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Erfüllung der genannten Eignungskriterien. Alle Eignungskriterien sind Mindestbedingungen, mit Ausnahme DIN ISO 9001, DIN ISO 45001 oder vergleichbar. Die Nicht-Erfüllung von Mindestbedingungen führt zum Ausschluss.

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: nie

Zasady finansowe: Sicherheitsleistungen oder Bürgschaften werden nicht gefordert.

5.1.15. Techniki**Umowa ramowa:**

Umowa ramowa, częściowo bez ponownego poddania, a częściowo z ponownym poddaniem zamówienia procedurze konkurencyjnej

Informacje o dynamicznym systemie zakupów:

Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Vergabekammer bei der Finanzbehörde

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: Hamburger Energiewerke GmbH

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych:

Vergabekammer bei der Finanzbehörde

Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału: Hamburger Energiewerke GmbH

5.1. Część zamówienia: LOT-0002

Tytuł: Dokumentation von Fernwärmeanlagen

Opis: Dienstleistungen zur Pflege, Aktualisierung und Erstellung der technischen Netzdokumentation für Fernwärmeanlagen. Der Auftragnehmer überführt neue Projekte anhand von Konstruktions-/Revisionsunterlagen in die Systeme (Grafik, Sachdaten, Dokumente), komplettiert und aktualisiert Bestandsdaten, erstellt und bearbeitet Zeichnungen, Schaltbilder und Diagramme, pflegt Bau- und Revisionsakten und stimmt sich mit internen und externen Bereichen ab. Grundlage ist die Einhaltung der vorgegebenen Richtlinien und Standards für technische Dokumentation.

Wewnętrzny identyfikator: SB11

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 71300000 Usługi inżynierskie

Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 71248000 Nadzór nad projektem i dokumentacją, 71245000

Plany zatwierdzające, rysunki robocze i specyfikacje

5.1.2. Miejsce realizacji

Podpodział krajowy (NUTS): Hamburg (DE600)

Kraj: Niemcy

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Data początkowa: 01/09/2026

Data zakończenia trwania: 31/08/2029

5.1.4. Wznowienie

Maksymalna liczba wznowień: 2

Inne informacje o wznowieniu: Der Auftraggeber behält sich vor, die Laufzeit der Rahmenverträge zweimal, um jeweils ein Jahr zu verlängern.

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): nie

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): nie

5.1.7. Zamówienia strategiczne

Cel zamówienia strategicznego: Zamówienia inne niż strategiczne

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga

Kryterium: Wpis do rejestru handlowego

Opis kryterium selekcji: Aktueller Eintrag aus dem Berufs- oder Handelsregister des Herkunftslandes bzw. Vorlage einer entsprechenden Bescheinigung

Kryterium: Wpis do odpowiedniego rejestru zawodowego

Opis kryterium selekcji: Aktueller Eintrag aus dem Berufs- oder Handelsregister des Herkunftslandes bzw. Vorlage einer entsprechenden Bescheinigung

Kryterium: Bezpieczeństwo dostaw

Opis kryterium selekcji: Anschreiben mit Darstellung des Unternehmens und dessen vollständiger Konzernstruktur (inklusive Besitzverhältnisse)

Kryterium: Bezpieczeństwo informacji

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (sowohl zwingende als auch fakultative Ausschlussgründe, §§ 123, 124 GWB)

Kryterium: Inne wymagania ekonomiczne lub finansowe

Opis kryterium selekcji: Aktuelle Auskunft einer europäischen (EU) Geschäftsbank des Bewerbers über die wirtschaftlichen Verhältnisse, zur Kreditwürdigkeit und zur Zahlungsfähigkeit

Kryterium: Ogólny roczny obrót

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung über den jährlichen Gesamtumsatz des Bewerbers sowie den Umsatz des Bewerbers für mit den ausgeschriebenen Leistungen vergleichbaren Leistungen (Realisierung von vergleichbaren Projekten/Rahmenverträgen des Schwerpunktbereiches) in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren (kein Konzernumsatz). Falls der Bewerber noch keine 3 Jahre existiert, sind entsprechende Umsatzangaben für den Zeitraum des Bestehens anzugeben.

Kryterium: Średnia roczna liczba pracowników

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung über die Anzahl der in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Berufsgruppen/Qualifikationen. Falls der Bewerber noch keine 3 Jahre existiert, sind entsprechende Angaben für den Zeitraum des Bestehens anzugeben

Kryterium: Bezpieczeństwo dostaw

Opis kryterium selekcji: Bestätigungen des Bewerbers durch Eigenerklärung darüber, dass er in der Lage ist a) die Vertragsabwicklung auch in allen Unterlagen und im Schriftverkehr in deutscher Sprache durchzuführen. b) Projektleiter, welche verhandlungssicher Deutsch sprechen, in zur Auftragsabwicklung in ausreichender Anzahl zur Verfügung zu stellen

Kryterium: Referencje dotyczące określonych usług

Opis kryterium selekcji: Drei Referenzangaben über vergleichbare Leistungen mit der ausgeschriebenen Leistung der letzten fünf Jahre Pro Referenz sind folgende Angaben zu tätigen: Auftraggeber: Datum Auftragsvergabe Auftrags- und Schlussrechnungswert Darstellung der Projektgröße und -volumen: Hauptleistungsinhalte: Beginn und Ende der Leistungen: Anzahl der am Projekt beschäftigten Mitarbeiter des Bewerbers: Nennung der Verantwortlichen auf Seiten des Bewerbers und auf Seiten des Referenzauftraggebers: Nennung der Kontaktdaten des Referenzauftraggebers:

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące standardów zapewnienia jakości

Opis kryterium selekcji: Aktuelles gültiges Zertifikat zum Bestehen eines Qualitätsmanagementsystems nach DIN EN ISO 9001 oder über ein vergleichbares Zertifizierungssystem

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące standardów zapewnienia jakości

Opis kryterium selekcji: Aktuelles gültiges Zertifikat zum Bestehen eines Arbeitsschutz- & Gesundheitsschutz-Managementsystem nach DIN ISO 45001 oder ein vergleichbares System

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: niemiecki

Adres dokumentów zamówienia: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5/documents>

Kanał komunikacji ad hoc:

Adres URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5>

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane

Adres na potrzeby zgłoszenia: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5>

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: niemiecki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Dozwolone

Termin składania wniosków o dopuszczenie do udziału: 02/03/2026 23:59:00 (UTC+01:00)
czas środkowoeuropejski, czas zachodnioeuropejski letni

Informacje, które można uzupełnić po upływie terminu zgłoszeń:

Według uznania nabywcy wszystkie brakujące dokumenty dotyczące oferenta mogą zostać przedłożone później.

Informacje dodatkowe: Der Auftraggeber behält sich vor, unter Einhaltung der Grundsätze der Transparenz und Gleichbehandlung, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte Erklärungen, Unterlagen und Nachweise innerhalb einer angemessenen Frist nachzufordern. Erfolgt die fristgerechte Nachreichung nicht oder nicht ordnungsgemäß, kann der Teilnahmeantrag von der Wertung ausgeschlossen werden.

Warunki zamówienia:

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie
Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Erfüllung der genannten Eignungskriterien. Alle Eignungskriterien sind Mindestbedingungen, mit Ausnahme DIN ISO 9001, DIN ISO 45001 oder vergleichbar. Die Nicht-Erfüllung von Mindestbedingungen führt zum Ausschluss.

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: nie

Zasady finansowe: Sicherheitsleistungen oder Bürgschaften werden nicht gefordert.

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:

Umowa ramowa, częściowo bez ponownego poddania, a częściowo z ponownym poddaniem zamówienia procedurze konkurencyjnej

Informacje o dynamicznym systemie zakupów:

Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Vergabekammer bei der Finanzbehörde

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: Hamburger Energiewerke GmbH

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych: Vergabekammer bei der Finanzbehörde

Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału: Hamburger Energiewerke GmbH

5.1. Część zamówienia: LOT-0003

Tytuł: Konstruktiver Ingenieurbau

Opis: Planungsleistungen des konstruktiven Hoch- und Tiefbaus für Fernwärmeprojekte und zugehörige Anlagen. Je Projekt werden Leistungen von der Grundlagenermittlung über Vor-, Entwurfs- und Genehmigungsplanung bis zur Ausführungsplanung erbracht. Gegenstand sind u. a. Schächte und unterirdische Bauwerke, Gebäude und bauliche Anlagen für Erzeugungs- und Pumpaggregate, Leitungsbrücken, Baugruben-, Verbau- und Gründungskonzepte. Einschließlich Tragwerks- und Gründungskonzepte, prüffähiger statischer Nachweise, Ausführungspläne und Schnittstellenkoordination zu anderen Gewerken.

Wewnętrzny identyfikator: SB12

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 71311000 Usługi doradcze w zakresie inżynierii lądowej i wodnej

Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 71322000 Usługi inżynierii projektowej w zakresie inżynierii lądowej i wodnej, 71327000 Usługi projektowania konstrukcji nośnych, 71325000 Usługi projektowania fundamentów

5.1.2. Miejsce realizacji

Podpodział krajowy (NUTS): Hamburg (DE600)

Kraj: Niemcy

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Data początkowa: 01/09/2026

Data zakończenia trwania: 31/08/2029

5.1.4. Wznowienie

Maksymalna liczba wznowień: 2

Inne informacje o wznowieniu: Der Auftraggeber behält sich vor, die Laufzeit der Rahmenverträge zweimal, um jeweils ein Jahr zu verlängern.

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): nie

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): nie

5.1.7. Zamówienia strategiczne

Cel zamówienia strategicznego: Zamówienia inne niż strategiczne

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga

Kryterium: Wpis do rejestru handlowego

Opis kryterium selekcji: Aktueller Eintrag aus dem Berufs- oder Handelsregister des Herkunftslandes bzw. Vorlage einer entsprechenden Bescheinigung

Kryterium: Wpis do odpowiedniego rejestru zawodowego

Opis kryterium selekcji: Aktueller Eintrag aus dem Berufs- oder Handelsregister des Herkunftslandes bzw. Vorlage einer entsprechenden Bescheinigung

Kryterium: Bezpieczeństwo dostaw

Opis kryterium selekcji: Anschreiben mit Darstellung des Unternehmens und dessen vollständiger Konzernstruktur (inklusive Besitzverhältnisse)

Kryterium: Bezpieczeństwo informacji

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (sowohl zwingende als auch fakultative Ausschlussgründe, §§ 123, 124 GWB)

Kryterium: Inne wymagania ekonomiczne lub finansowe

Opis kryterium selekcji: Aktuelle Auskunft einer europäischen (EU) Geschäftsbank des Bewerbers über die wirtschaftlichen Verhältnisse, zur Kreditwürdigkeit und zur Zahlungsfähigkeit

Kryterium: Ogólny roczny obrót

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung über den jährlichen Gesamtumsatz des Bewerbers sowie den Umsatz des Bewerbers für mit den ausgeschriebenen Leistungen vergleichbaren Leistungen (Realisierung von vergleichbaren Projekten/Rahmenverträgen des Schwerpunktbereiches) in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren (kein Konzernumsatz). Falls der Bewerber noch keine 3 Jahre existiert, sind entsprechende Umsatzangaben für den Zeitraum des Bestehens anzugeben.

Kryterium: Średnia roczna liczba pracowników

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung über die Anzahl der in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Berufsgruppen/Qualifikationen. Falls der Bewerber noch keine 3 Jahre existiert, sind entsprechende Angaben für den Zeitraum des Bestehens anzugeben

Kryterium: Bezpieczeństwo dostaw

Opis kryterium selekcji: Bestätigungen des Bewerbers durch Eigenerklärung darüber, dass er in der Lage ist a) die Vertragsabwicklung auch in allen Unterlagen und im Schriftverkehr in deutscher Sprache durchzuführen. b) Projektleiter, welche verhandlungssicher Deutsch sprechen, in zur Auftragsabwicklung in ausreichender Anzahl zur Verfügung zu stellen

Kryterium: Referencje dotyczące określonych usług

Opis kryterium selekcji: Drei Referenzangaben über vergleichbare Leistungen mit der ausgeschriebenen Leistung der letzten fünf Jahre Pro Referenz sind folgende Angaben zu tätigen: Auftraggeber: Datum Auftragsvergabe Auftrags- und Schlussrechnungswert Darstellung der Projektgröße und -volumen: Hauptleistungsinhalte: Beginn und Ende der Leistungen: Anzahl der am Projekt beschäftigten Mitarbeiter des Bewerbers: Nennung der Verantwortlichen auf Seiten des Bewerbers und auf Seiten des Referenzauftraggebers: Nennung der Kontaktdaten des Referenzauftraggebers:

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące standardów zapewnienia jakości

Opis kryterium selekcji: Aktuelles gültiges Zertifikat zum Bestehen eines Qualitätsmanagementsystems nach DIN EN ISO 9001 oder über ein vergleichbares Zertifizierungssystem

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące standardów zapewnienia jakości

Opis kryterium selekcji: Aktuelles gültiges Zertifikat zum Bestehen eines Arbeitsschutz- & Gesundheitsschutz-Managementsystem nach DIN ISO 45001 oder ein vergleichbares System

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: niemiecki

Adres dokumentów zamówienia: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5/documents>

Kanał komunikacji ad hoc:

Adres URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5>

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane

Adres na potrzeby zgłoszenia: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5>

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: niemiecki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Dozwolone

Termin składania wniosków o dopuszczenie do udziału: 02/03/2026 23:59:00 (UTC+01:00)
czas środkowoeuropejski, czas zachodnioeuropejski letni

Informacje, które można uzupełnić po upływie terminu zgłoszeń:

Według uznania nabywcy wszystkie brakujące dokumenty dotyczące oferenta mogą zostać przedłożone później.

Informacje dodatkowe: Der Auftraggeber behält sich vor, unter Einhaltung der Grundsätze der Transparenz und Gleichbehandlung, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte Erklärungen, Unterlagen und Nachweise innerhalb einer angemessenen Frist nachzufordern. Erfolgt die fristgerechte Nachreichung nicht oder nicht ordnungsgemäß, kann der Teilnahmeantrag von der Wertung ausgeschlossen werden.

Warunki zamówienia:

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie
Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Erfüllung der genannten Eignungskriterien. Alle Eignungskriterien sind Mindestbedingungen, mit Ausnahme DIN ISO 9001, DIN ISO 45001 oder vergleichbar. Die Nicht-Erfüllung von Mindestbedingungen führt zum Ausschluss.

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: nie

Zasady finansowe: Sicherheitsleistungen oder Bürgschaften werden nicht gefordert.

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:

Umowa ramowa, częściowo bez ponownego poddania, a częściowo z ponownym poddaniem zamówienia procedurze konkurencyjnej

Informacje o dynamicznym systemie zakupów:

Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Vergabekammer bei der Finanzbehörde

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: Hamburger Energiewerke GmbH

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych: Vergabekammer bei der Finanzbehörde

Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału: Hamburger Energiewerke GmbH

5.1. Część zamówienia: LOT-0004

Tytuł: Baugrundgutachten und Altlastenbeurteilung

Opis: Geotechnische und umwelttechnische Ingenieurleistungen zur Baugrunduntersuchung, Baugrundbeurteilung, Altlastenbewertung und Beurteilung der Grundwasserverhältnisse für Fernwärmetrassen, Schächte, Bauwerke und Anlagenstandorte. Der Auftragnehmer plant und überwacht Felduntersuchungen (Bohr- und Rammsondierungen), führt Probenahmen durch, veranlasst bodenmechanische und chemische Laboranalysen, erstellt Baugrundgutachten, Stellungnahmen zur Grundwasserhaltung sowie Altlastenbewertungen und umwelttechnische Beurteilungen. Ziel ist eine belastbare Grundlage für Planung, Ausschreibung und Ausführung inkl. Aussagen zu Gründung, Baugrubensicherung, Rohrbettung, Verfüllmaterialien sowie Kontaminationen und Entsorgungswegen.

Wewnętrzny identyfikator: SB14

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 71332000 Geotechniczne usługi inżynieryjne

Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 71351500 Usługi badania gleby, 71351200 Geologiczne i geofizyczne usługi doradcze, 90732400 Usługi doradcze w zakresie skażenia gleby

5.1.2. Miejsce realizacji

Podpodział krajowy (NUTS): Hamburg (DE600)

Kraj: Niemcy

Informacje dodatkowe: Netzgebiet der Hamburger Energiewerke GmbH

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Data początkowa: 01/09/2026

Data zakończenia trwania: 31/08/2029

5.1.4. Wznowienie

Maksymalna liczba wznowień: 2

Inne informacje o wznowieniu: Der Auftraggeber behält sich vor, die Laufzeit der Rahmenverträge zweimal, um jeweils ein Jahr zu verlängern.

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): nie

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): nie

5.1.7. Zamówienia strategiczne

Cel zamówienia strategicznego: Zamówienia inne niż strategiczne

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga

Kryterium: Wpis do rejestru handlowego

Opis kryterium selekcji: Aktueller Eintrag aus dem Berufs- oder Handelsregister des Herkunftslandes bzw. Vorlage einer entsprechenden Bescheinigung

Kryterium: Wpis do odpowiedniego rejestru zawodowego

Opis kryterium selekcji: Aktueller Eintrag aus dem Berufs- oder Handelsregister des Herkunftslandes bzw. Vorlage einer entsprechenden Bescheinigung

Kryterium: Bezpieczeństwo dostaw

Opis kryterium selekcji: Anschreiben mit Darstellung des Unternehmens und dessen vollständiger Konzernstruktur (inklusive Besitzverhältnisse)

Kryterium: Bezpieczeństwo informacji

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (sowohl zwingende als auch fakultative Ausschlussgründe, §§ 123, 124 GWB)

Kryterium: Inne wymagania ekonomiczne lub finansowe

Opis kryterium selekcji: Aktuelle Auskunft einer europäischen (EU) Geschäftsbank des Bewerbers über die wirtschaftlichen Verhältnisse, zur Kreditwürdigkeit und zur Zahlungsfähigkeit

Kryterium: Ogólny roczny obrót

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung über den jährlichen Gesamtumsatz des Bewerbers sowie den Umsatz des Bewerbers für mit den ausgeschriebenen Leistungen vergleichbaren Leistungen (Realisierung von vergleichbaren Projekten/Rahmenverträgen des

Schwerpunktbereiches) in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren (kein Konzernumsatz). Falls der Bewerber noch keine 3 Jahre existiert, sind entsprechende Umsatzangaben für den Zeitraum des Bestehens anzugeben.

Kryterium: Średnia roczna liczba pracowników

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung über die Anzahl der in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Berufsgruppen/Qualifikationen. Falls der Bewerber noch keine 3 Jahre existiert, sind entsprechende Angaben für den Zeitraum des Bestehens anzugeben

Kryterium: Bezpieczeństwo dostaw

Opis kryterium selekcji: Bestätigungen des Bewerbers durch Eigenerklärung darüber, dass er in der Lage ist a) die Vertragsabwicklung auch in allen Unterlagen und im Schriftverkehr in deutscher Sprache durchzuführen. b) Projektleiter, welche verhandlungssicher Deutsch sprechen, in zur Auftragsabwicklung in ausreichender Anzahl zur Verfügung zu stellen

Kryterium: Referencje dotyczące określonych usług

Opis kryterium selekcji: Drei Referenzangaben über vergleichbare Leistungen mit der ausgeschriebenen Leistung der letzten fünf Jahre Pro Referenz sind folgende Angaben zu tätigen: Auftraggeber: Datum Auftragsvergabe Auftrags- und Schlussrechnungswert Darstellung der Projektgröße und -volumen: Hauptleistungsinhalte: Beginn und Ende der Leistungen: Anzahl der am Projekt beschäftigten Mitarbeiter des Bewerbers: Nennung der Verantwortlichen auf Seiten des Bewerbers und auf Seiten des Referenzauftraggebers: Nennung der Kontaktdaten des Referenzauftraggebers:

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące standardów zapewnienia jakości

Opis kryterium selekcji: Aktuelles gültiges Zertifikat zum Bestehen eines Qualitätsmanagementsystems nach DIN EN ISO 9001 oder über ein vergleichbares Zertifizierungssystem

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące standardów zapewnienia jakości

Opis kryterium selekcji: Aktuelles gültiges Zertifikat zum Bestehen eines Arbeitsschutz- & Gesundheitsschutz-Managementsystem nach DIN ISO 45001 oder ein vergleichbares System

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: niemiecki

Adres dokumentów zamówienia: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5/documents>

Kanał komunikacji ad hoc:

Adres URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5>

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane

Adres na potrzeby zgłoszenia: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5>

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: niemiecki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Dozwolone

Termin składania wniosków o dopuszczenie do udziału: 02/03/2026 23:59:00 (UTC+01:00)
czas środkowoeuropejski, czas zachodnioeuropejski letni

Informacje, które można uzupełnić po upływie terminu zgłoszeń:

Według uznania nabywcy wszystkie brakujące dokumenty dotyczące oferenta mogą zostać przedłożone później.

Informacje dodatkowe: Der Auftraggeber behält sich vor, unter Einhaltung der Grundsätze der Transparenz und Gleichbehandlung, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte Erklärungen, Unterlagen und Nachweise innerhalb einer angemessenen Frist nachzufordern. Erfolgt die fristgerechte Nachreichung nicht oder nicht ordnungsgemäß, kann der Teilnahmeantrag von der Wertung ausgeschlossen werden.

Warunki zamówienia:

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie

Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Erfüllung der genannten Eignungskriterien. Alle Eignungskriterien sind Mindestbedingungen, mit Ausnahme DIN ISO 9001, DIN ISO 45001 oder vergleichbar. Die Nicht-Erfüllung von Mindestbedingungen führt zum Ausschluss.

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: nie

Zasady finansowe: Sicherheitsleistungen oder Bürgschaften werden nicht gefordert.

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:

Umowa ramowa, częściowo bez ponownego poddania, a częściowo z ponownym poddaniem zamówienia procedurze konkurencyjnej

Informacje o dynamicznym systemie zakupów:

Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Vergabekammer bei der Finanzbehörde

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: Hamburger Energiewerke GmbH

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych:

Vergabekammer bei der Finanzbehörde

Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału: Hamburger Energiewerke GmbH

5.1. Część zamówienia: LOT-0005

Tytuł: Vermessungsleistungen

Opis: Vermessungsleistungen zur Aufnahme des topografischen Bestands und der Höhenverhältnisse im Umfeld von Fernwärmetrassen und Bauwerken. Der Auftragnehmer führt u. a. Höhennivellements entlang von Leitungsstraßen mit unterschiedlichen seitlichen Erfassungsbreiten, Rasternivellements für Baugruben, Schachtaufmaße, Nivellements von Straßenquerschnitten und Bäumen sowie Nivellements von Gelände- und Kellerräumen durch. Einschließlich Baustelleneinrichtung, Verkehrsabsicherung, Abstimmungen mit Behörden und Eigentümern sowie Einhaltung aller relevanten technischen Regelwerke.

Wewnętrzny identyfikator: SB15

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 71355000 Usługi pomiarowe

Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 71351810 Usługi topograficzne, 71354300 Usługi badań katastralnych

5.1.2. Miejsce realizacji

Podpodział krajowy (NUTS): Hamburg (DE600)

Kraj: Niemcy

Informacje dodatkowe: Netzgebiet der Hamburger Energiewerke GmbH

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Data początkowa: 01/09/2026

Data zakończenia trwania: 31/08/2029

5.1.4. Wznowienie

Maksymalna liczba wznowień: 2

Inne informacje o wznowieniu: Der Auftraggeber behält sich vor, die Laufzeit der Rahmenverträge zweimal, um jeweils ein Jahr zu verlängern.

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): nie

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): nie

5.1.7. Zamówienia strategiczne

Cel zamówienia strategicznego: Zamówienia inne niż strategiczne

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga

Kryterium: Wpis do rejestru handlowego

Opis kryterium selekcji: Aktueller Eintrag aus dem Berufs- oder Handelsregister des Herkunftslandes bzw. Vorlage einer entsprechenden Bescheinigung

Kryterium: Wpis do odpowiedniego rejestru zawodowego

Opis kryterium selekcji: Aktueller Eintrag aus dem Berufs- oder Handelsregister des Herkunftslandes bzw. Vorlage einer entsprechenden Bescheinigung

Kryterium: Bezpieczeństwo dostaw

Opis kryterium selekcji: Anschreiben mit Darstellung des Unternehmens und dessen vollständiger Konzernstruktur (inklusive Besitzverhältnisse)

Kryterium: Bezpieczeństwo informacji

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (sowohl zwingende als auch fakultative Ausschlussgründe, §§ 123, 124 GWB)

Kryterium: Inne wymagania ekonomiczne lub finansowe

Opis kryterium selekcji: Aktuelle Auskunft einer europäischen (EU) Geschäftsbank des Bewerbers über die wirtschaftlichen Verhältnisse, zur Kreditwürdigkeit und zur Zahlungsfähigkeit

Kryterium: Ogólny roczny obrót

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung über den jährlichen Gesamtumsatz des Bewerbers sowie den Umsatz des Bewerbers für mit den ausgeschriebenen Leistungen vergleichbaren Leistungen (Realisierung von vergleichbaren Projekten/Rahmenverträgen des Schwerpunktbereiches) in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren (kein

Konzernumsatz). Falls der Bewerber noch keine 3 Jahre existiert, sind entsprechende Umsatzangaben für den Zeitraum des Bestehens anzugeben.

Kryterium: Średnia roczna liczba pracowników

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung über die Anzahl der in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Berufsgruppen/Qualifikationen. Falls der Bewerber noch keine 3 Jahre existiert, sind entsprechende Angaben für den Zeitraum des Bestehens anzugeben

Kryterium: Bezpieczeństwo dostaw

Opis kryterium selekcji: Bestätigungen des Bewerbers durch Eigenerklärung darüber, dass er in der Lage ist a) die Vertragsabwicklung auch in allen Unterlagen und im Schriftverkehr in deutscher Sprache durchzuführen. b) Projektleiter, welche verhandlungssicher Deutsch sprechen, in zur Auftragsabwicklung in ausreichender Anzahl zur Verfügung zu stellen

Kryterium: Referencje dotyczące określonych usług

Opis kryterium selekcji: Drei Referenzangaben über vergleichbare Leistungen mit der ausgeschriebenen Leistung der letzten fünf Jahre Pro Referenz sind folgende Angaben zu tätigen: Auftraggeber: Datum Auftragsvergabe Auftrags- und Schlussrechnungswert Darstellung der Projektgröße und -volumen: Hauptleistungsinhalte: Beginn und Ende der Leistungen: Anzahl der am Projekt beschäftigten Mitarbeiter des Bewerbers: Nennung der Verantwortlichen auf Seiten des Bewerbers und auf Seiten des Referenzauftraggebers: Nennung der Kontaktdaten des Referenzauftraggebers:

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące standardów zapewnienia jakości

Opis kryterium selekcji: Aktuelles gültiges Zertifikat zum Bestehen eines Qualitätsmanagementsystems nach DIN EN ISO 9001 oder über ein vergleichbares Zertifizierungssystem

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące standardów zapewnienia jakości

Opis kryterium selekcji: Aktuelles gültiges Zertifikat zum Bestehen eines Arbeitsschutz- & Gesundheitsschutz-Managementsystem nach DIN ISO 45001 oder ein vergleichbares System

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: niemiecki

Adres dokumentów zamówienia: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5/documents>

Kanał komunikacji ad hoc:

Adres URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5>

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane

Adres na potrzeby zgłoszenia: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5>

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: niemiecki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Dozwolone

Termin składania wniosków o dopuszczenie do udziału: 02/03/2026 23:59:00 (UTC+01:00)

czas środkowoeuropejski, czas zachodnioeuropejski letni

Informacje, które można uzupełnić po upływie terminu zgłoszeń:

Według uznania nabywcy wszystkie brakujące dokumenty dotyczące oferenta mogą zostać przedłożone później.

Informacje dodatkowe: Der Auftraggeber behält sich vor, unter Einhaltung der Grundsätze der Transparenz und Gleichbehandlung, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte Erklärungen, Unterlagen und Nachweise innerhalb einer angemessenen Frist nachzufordern. Erfolgt die fristgerechte Nachreichung nicht oder nicht ordnungsgemäß, kann der Teilnahmeantrag von der Wertung ausgeschlossen werden.

Warunki zamówienia:

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie

Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Erfüllung der genannten Eignungskriterien. Alle Eignungskriterien sind Mindestbedingungen, mit Ausnahme DIN ISO 9001, DIN ISO 45001 oder vergleichbar. Die Nicht-Erfüllung von Mindestbedingungen führt zum Ausschluss.

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: nie

Zasady finansowe: Sicherheitsleistungen oder Bürgschaften werden nicht gefordert.

5.1.15. Techniki**Umowa ramowa:**

Umowa ramowa, częściowo bez ponownego poddania, a częściowo z ponownym poddaniem zamówienia procedurze konkurencyjnej

Informacje o dynamicznym systemie zakupów:

Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Vergabekammer bei der Finanzbehörde

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: Hamburger Energiewerke GmbH

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych:

Vergabekammer bei der Finanzbehörde

Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału: Hamburger Energiewerke GmbH

5.1. Część zamówienia: LOT-0006

Tytuł: Leistungen Sicherheits- und Gesundheitskoordination

Opis: Leistungen des Sicherheits- und Gesundheitsschutzkoordinators (SiGeKo) nach Baustellenverordnung für Bauvorhaben im Bereich Fernwärme. Der Auftragnehmer stellt geeignete Koordinatoren, erstellt und pflegt Standard- und objektbezogene SiGe-Pläne, fertigt Vorankündigungen, führt Baustellenbegehungen und Sicherheitsbesprechungen durch, koordiniert die Zusammenarbeit der Unternehmen in Fragen der Arbeitssicherheit und Gesundheit, dokumentiert die Maßnahmen und stellt die Unterlage nach § 3 Abs. 2 BaustellV zusammen. Einschließlich Beratung zur Termin- und Baustelleneinrichtungsplanung im Hinblick auf Sicherheit und Gesundheitsschutz.

Wewnętrzny identyfikator: SB16

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 71317210 Usługi doradcze w zakresie zdrowia i bezpieczeństwa

Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 71317200 Usługi w zakresie ochrony zdrowia i bezpieczeństwa

5.1.2. Miejsce realizacji

Podpodział krajowy (NUTS): Hamburg (DE600)

Kraj: Niemcy

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Data początkowa: 01/09/2026

Data zakończenia trwania: 31/08/2029

5.1.4. Wznowienie

Maksymalna liczba wznowień: 2

Inne informacje o wznowieniu: Der Auftraggeber behält sich vor, die Laufzeit der Rahmenverträge zweimal, um jeweils ein Jahr zu verlängern.

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): nie

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): nie

5.1.7. Zamówienia strategiczne

Cel zamówienia strategicznego: Zamówienia inne niż strategiczne

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga

Kryterium: Wpis do rejestru handlowego

Opis kryterium selekcji: Aktueller Eintrag aus dem Berufs- oder Handelsregister des Herkunftslandes bzw. Vorlage einer entsprechenden Bescheinigung

Kryterium: Wpis do odpowiedniego rejestru zawodowego

Opis kryterium selekcji: Aktueller Eintrag aus dem Berufs- oder Handelsregister des Herkunftslandes bzw. Vorlage einer entsprechenden Bescheinigung

Kryterium: Bezpieczeństwo dostaw

Opis kryterium selekcji: Anschreiben mit Darstellung des Unternehmens und dessen vollständiger Konzernstruktur (inklusive Besitzverhältnisse)

Kryterium: Bezpieczeństwo informacji

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (sowohl zwingende als auch fakultative Ausschlussgründe, §§ 123, 124 GWB)

Kryterium: Inne wymagania ekonomiczne lub finansowe

Opis kryterium selekcji: Aktuelle Auskunft einer europäischen (EU) Geschäftsbank des Bewerbers über die wirtschaftlichen Verhältnisse, zur Kreditwürdigkeit und zur Zahlungsfähigkeit

Kryterium: Ogólny roczny obrót

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung über den jährlichen Gesamtumsatz des Bewerbers sowie den Umsatz des Bewerbers für mit den ausgeschriebenen Leistungen vergleichbaren Leistungen (Realisierung von vergleichbaren Projekten/Rahmenverträgen des Schwerpunktbereiches) in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren (kein Konzernumsatz). Falls der Bewerber noch keine 3 Jahre existiert, sind entsprechende Umsatzangaben für den Zeitraum des Bestehens anzugeben.

Kryterium: Średnia roczna liczba pracowników

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung über die Anzahl der in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Berufsgruppen/Qualifikationen. Falls der Bewerber noch keine 3 Jahre existiert, sind entsprechende Angaben für den Zeitraum des Bestehens anzugeben

Kryterium: Bezpieczeństwo dostaw

Opis kryterium selekcji: Bestätigungen des Bewerbers durch Eigenerklärung darüber, dass er in der Lage ist a) die Vertragsabwicklung auch in allen Unterlagen und im Schriftverkehr in deutscher Sprache durchzuführen. b) Projektleiter, welche verhandlungssicher Deutsch sprechen, in zur Auftragsabwicklung in ausreichender Anzahl zur Verfügung zu stellen

Kryterium: Referencje dotyczące określonych usług

Opis kryterium selekcji: Drei Referenzangaben über vergleichbare Leistungen mit der ausgeschriebenen Leistung der letzten fünf Jahre Pro Referenz sind folgende Angaben zu tätigen: Auftraggeber: Datum Auftragsvergabe Auftrags- und Schlussrechnungswert Darstellung der Projektgröße und -volumen: Hauptleistungsinhalte: Beginn und Ende der Leistungen: Anzahl der am Projekt beschäftigten Mitarbeiter des Bewerbers: Nennung der Verantwortlichen auf Seiten des Bewerbers und auf Seiten des Referenzauftraggebers: Nennung der Kontaktdaten des Referenzauftraggebers:

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące standardów zapewnienia jakości

Opis kryterium selekcji: Aktuelles gültiges Zertifikat zum Bestehen eines Qualitätsmanagementsystems nach DIN EN ISO 9001 oder über ein vergleichbares Zertifizierungssystem

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące standardów zapewnienia jakości

Opis kryterium selekcji: Aktuelles gültiges Zertifikat zum Bestehen eines Arbeitsschutz- & Gesundheitsschutz-Managementsystem nach DIN ISO 45001 oder ein vergleichbares System

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: niemiecki

Adres dokumentów zamówienia: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5/documents>

Kanał komunikacji ad hoc:

Adres URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5>

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane

Adres na potrzeby zgłoszenia: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5>

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: niemiecki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Dozwolone

Termin składania wniosków o dopuszczenie do udziału: 02/03/2026 23:59:00 (UTC+01:00)
czas środkowoeuropejski, czas zachodnioeuropejski letni

Informacje, które można uzupełnić po upływie terminu zgłoszeń:

Według uznania nabywcy wszystkie brakujące dokumenty dotyczące oferenta mogą zostać przedłożone później.

Informacje dodatkowe: Der Auftraggeber behält sich vor, unter Einhaltung der Grundsätze der Transparenz und Gleichbehandlung, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte Erklärungen, Unterlagen und Nachweise innerhalb einer angemessenen Frist nachzufordern. Erfolgt die fristgerechte Nachreichung nicht oder nicht ordnungsgemäß, kann der Teilnahmeantrag von der Wertung ausgeschlossen werden.

Warunki zamówienia:

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie
Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Erfüllung der genannten Eignungskriterien. Alle Eignungskriterien sind Mindestbedingungen, mit Ausnahme DIN ISO 9001, DIN ISO 45001 oder vergleichbar. Die Nicht-Erfüllung von Mindestbedingungen führt zum Ausschluss.

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: nie

Zasady finansowe: Sicherheitsleistungen oder Bürgschaften werden nicht gefordert.

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:

Umowa ramowa, częściowo bez ponownego poddania, a częściowo z ponownym poddaniem zamówienia procedurze konkurencyjnej

Informacje o dynamicznym systemie zakupów:

Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Vergabekammer bei der Finanzbehörde

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: Hamburger Energiewerke GmbH

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych: Vergabekammer bei der Finanzbehörde

Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału: Hamburger Energiewerke GmbH

5.1. Część zamówienia: LOT-0007

Tytuł: Bauleitung/ Bauüberwachung von Fernwärmeanlagen

Opis: Ingenieurdienstleistungen für die Bauleitung und Bauüberwachung von Neubau- und Instandhaltungsmaßnahmen im Fernwärmebereich. Der Auftragnehmer stellt qualifizierte Bauleiter, nimmt die Bauherreninteressen wahr, koordiniert die ausführenden Unternehmen, führt Bautagebücher, dokumentiert Bauabläufe und besondere Vorkommnisse, steuert und überwacht Bau- und ggf. erforderliche Planungsleistungen, organisiert und begleitet Bau- und Projektbesprechungen und wirkt bei Genehmigungsverfahren mit. Zusätzlich werden Montage-Endkontrollen, Abnahmen, Qualitätssicherungsmaßnahmen vor Ort sowie die Prüfung und Freigabe der Projektdokumentation inklusive As-Built-Revisionen erbracht.

Wewnętrzny identyfikator: SB17

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 71520000 Usługi nadzoru budowlanego

Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 71521000 Usługi nadzorowania placu budowy

5.1.2. Miejsce realizacji

Podpodział krajowy (NUTS): Hamburg (DE600)

Kraj: Niemcy

Informacje dodatkowe: Netzgebiet der Hamburger Energiewerke GmbH

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Data początkowa: 01/09/2026

Data zakończenia trwania: 31/08/2029

5.1.4. Wznowienie

Maksymalna liczba wznowień: 2

Inne informacje o wznowieniu: Der Auftraggeber behält sich vor, die Laufzeit der Rahmenverträge zweimal, um jeweils ein Jahr zu verlängern.

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): nie

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): nie

5.1.7. Zamówienia strategiczne

Cel zamówienia strategicznego: Zamówienia inne niż strategiczne

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga

Kryterium: Wpis do rejestru handlowego

Opis kryterium selekcji: Aktueller Eintrag aus dem Berufs- oder Handelsregister des Herkunftslandes bzw. Vorlage einer entsprechenden Bescheinigung

Kryterium: Wpis do odpowiedniego rejestru zawodowego

Opis kryterium selekcji: Aktueller Eintrag aus dem Berufs- oder Handelsregister des Herkunftslandes bzw. Vorlage einer entsprechenden Bescheinigung

Kryterium: Bezpieczeństwo dostaw

Opis kryterium selekcji: Anschreiben mit Darstellung des Unternehmens und dessen vollständiger Konzernstruktur (inklusive Besitzverhältnisse)

Kryterium: Bezpieczeństwo informacji

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (sowohl zwingende als auch fakultative Ausschlussgründe, §§ 123, 124 GWB)

Kryterium: Inne wymagania ekonomiczne lub finansowe

Opis kryterium selekcji: Aktuelle Auskunft einer europäischen (EU) Geschäftsbank des Bewerbers über die wirtschaftlichen Verhältnisse, zur Kreditwürdigkeit und zur Zahlungsfähigkeit

Kryterium: Ogólny roczny obrót

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung über den jährlichen Gesamtumsatz des Bewerbers sowie den Umsatz des Bewerbers für mit den ausgeschriebenen Leistungen vergleichbaren Leistungen (Realisierung von vergleichbaren Projekten/Rahmenverträgen des Schwerpunktbereiches) in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren (kein Konzernumsatz). Falls der Bewerber noch keine 3 Jahre existiert, sind entsprechende Umsatzangaben für den Zeitraum des Bestehens anzugeben.

Kryterium: Średnia roczna liczba pracowników

Opis kryterium selekcji: Eigenerklärung über die Anzahl der in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Berufsgruppen/Qualifikationen. Falls der Bewerber noch keine 3 Jahre existiert, sind entsprechende Angaben für den Zeitraum des Bestehens anzugeben

Kryterium: Bezpieczeństwo dostaw

Opis kryterium selekcji: Bestätigungen des Bewerbers durch Eigenerklärung darüber, dass er in der Lage ist a) die Vertragsabwicklung auch in allen Unterlagen und im Schriftverkehr in deutscher Sprache durchzuführen. b) Projektleiter, welche verhandlungssicher Deutsch sprechen, in zur Auftragsabwicklung in ausreichender Anzahl zur Verfügung zu stellen

Kryterium: Referencje dotyczące określonych usług

Opis kryterium selekcji: Drei Referenzangaben über vergleichbare Leistungen mit der ausgeschriebenen Leistung der letzten fünf Jahre Pro Referenz sind folgende Angaben zu tätigen: Auftraggeber: Datum Auftragsvergabe Auftrags- und Schlussrechnungswert Darstellung der Projektgröße und -volumen: Hauptleistungsinhalte: Beginn und Ende der Leistungen: Anzahl der am Projekt beschäftigten Mitarbeiter des Bewerbers: Nennung der Verantwortlichen auf Seiten des Bewerbers und auf Seiten des Referenzauftraggebers: Nennung der Kontaktdaten des Referenzauftraggebers:

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące standardów zapewnienia jakości

Opis kryterium selekcji: Aktuelles gültiges Zertifikat zum Bestehen eines Qualitätsmanagementsystems nach DIN EN ISO 9001 oder über ein vergleichbares Zertifizierungssystem

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące standardów zapewnienia jakości

Opis kryterium selekcji: Aktuelles gültiges Zertifikat zum Bestehen eines Arbeitsschutz- & Gesundheitsschutz-Managementsystem nach DIN ISO 45001 oder ein vergleichbares System

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: niemiecki

Adres dokumentów zamówienia: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5/documents>

Kanał komunikacji ad hoc:

Adres URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5>

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane

Adres na potrzeby zgłoszenia: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DL7M4Q5>

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: niemiecki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Dozwolone

Termin składania wniosków o dopuszczenie do udziału: 02/03/2026 23:59:00 (UTC+01:00)
czas środkowoeuropejski, czas zachodnioeuropejski letni

Informacje, które można uzupełnić po upływie terminu zgłoszeń:

Według uznania nabywcy wszystkie brakujące dokumenty dotyczące oferenta mogą zostać przedłożone później.

Informacje dodatkowe: Der Auftraggeber behält sich vor, unter Einhaltung der Grundsätze der Transparenz und Gleichbehandlung, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte Erklärungen, Unterlagen und Nachweise innerhalb einer angemessenen Frist nachzufordern. Erfolgt die fristgerechte Nachreichung nicht oder nicht ordnungsgemäß, kann der Teilnahmeantrag von der Wertung ausgeschlossen werden.

Warunki zamówienia:

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie
Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Erfüllung der genannten Eignungskriterien. Alle Eignungskriterien sind Mindestbedingungen, mit Ausnahme DIN ISO 9001, DIN ISO 45001 oder vergleichbar. Die Nicht-Erfüllung von Mindestbedingungen führt zum Ausschluss.

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: nie

Zasady finansowe: Sicherheitsleistungen oder Bürgschaften werden nicht gefordert.

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:

Umowa ramowa, częściowo bez ponownego poddania, a częściowo z ponownym poddaniem zamówienia procedurze konkurencyjnej

Informacje o dynamicznym systemie zakupów:

Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Vergabekammer bei der Finanzbehörde

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: Hamburger Energiewerke GmbH

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych:

Vergabekammer bei der Finanzbehörde

Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału: Hamburger Energiewerke GmbH

8. Organizacje

8.1. ORG-0001

Oficjalna nazwa: Hamburger Energiewerke GmbH

Numer rejestracyjny: HRB120594

Adres pocztowy: Ausschläger Elbdeich 123

Miejscowość: Hamburg

Kod pocztowy: 20539

Podpodział krajowy (NUTS): Hamburg (DE600)

Kraj: Niemcy

E-mail: bieterfragen@hamburger-energiewerke.de

Telefon: +49 406396-0

Adres strony internetowej: <https://www.hamburger-energiewerke.de>

Role tej organizacji:

Nabywca

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia

Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału

8.1. ORG-0002

Oficjalna nazwa: Vergabekammer bei der Finanzbehörde

Numer rejestracyjny: HRB110712

Adres pocztowy: Große Bleichen 27
Miejscowość: Hamburg
Kod pocztowy: 20354
Podział krajowy (NUTS): Hamburg (DE600)
Kraj: Niemcy
E-mail: Vergabekammer@fb.hamburg.de
Telefon: +49 402366-4470

Role tej organizacji:

Organ odwoławczy
Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych

8.1. ORG-0003

Oficjalna nazwa: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Numer rejestracyjny: 0204:994-DOEVD-83
Miejscowość: Bonn
Kod pocztowy: 53119
Podział krajowy (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Kraj: Niemcy
E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefon: +49228996100
Role tej organizacji:
TED eSender

Informacje o ogłoszeniu

Identyfikator/wersja ogłoszenia: 8d7d9067-ba9f-453b-916e-e0e464e4abec - 01
Typ formularza: Procedura konkurencyjna
Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy
Podrodzaj ogłoszenia: 17
Ogłoszenie – data wysłania: 30/01/2026 15:12:41 (UTC+01:00) czas środkowoeuropejski, czas zachodnioeuropejski letni
Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: niemiecki
Numer publikacji ogłoszenia: 78066-2026
Numer wydania Dz.U. S: 23/2026
Data publikacji: 03/02/2026